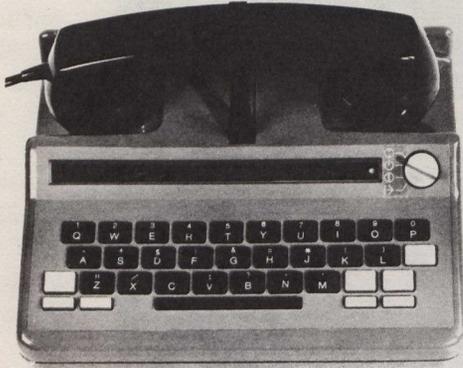


ción y se espera que el "oido visual" se venda a los sordos a un precio al por menor de 300 ó 400 dólares.



El mecanismo opera a tres velocidades: 60 palabras por minuto, que es compatible con la red de teletipo para sordos, y a 100 y 300 palabras por minuto, compatible con la computadora.

La idea de un "oido visual" liviano, barato y portátil fue concebida por primera vez por la Misión de Ontario para los Sordos.

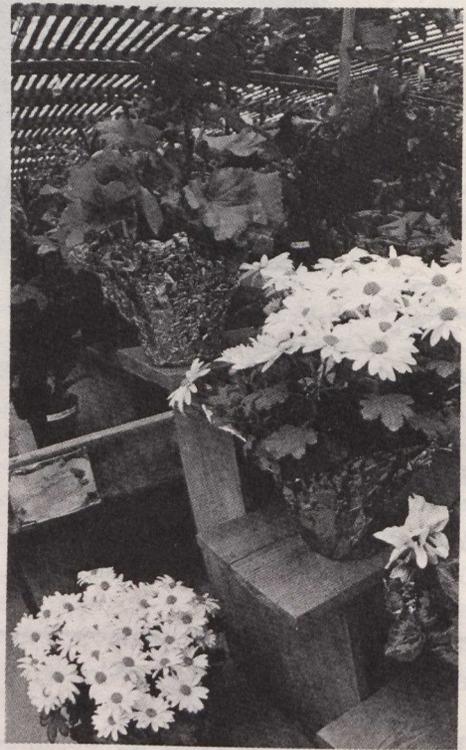
### Papel aluminio o estaño de Alcan para floristas

Casi todos los crisantemos, pastoras rojas o flor de pascuas, geranios y lirios o azucenas que se venden actualmente están envueltos en ese pintoresco papel de regalo que mucha gente llama actualmente "papel de aluminio para floristas", - un papel de aluminio decorativo de la compañía Alcan Packaged Foil and Containers, subsidiaria de la firma Alcan Canada Products Limited.

"Se vende como pan caliente", afirma Lawrence Sandy Jr., cuya firma H. Brown Ribbons Limited, distribuye este producto a los floristas, tiendas de envolver regalos y papelerías. Los floristas compran papel aluminio para envolver flores así como las plantas o para adornar ventanas y estantes. También se utilizan para envolver regalos y recientemente Sandy ha enviado un embarque a Guyana para dar mayor realce aún al carnaval en esos para-

jes.

"No puedo imaginar el negocio de las flores sin este producto", afirma Walter Long, director gerente de la firma Thomas A. Ivey's and Sons Limited de Port Dover, Ontario. La firma Ivey cultiva flores y también distribuye productos a floristas en todo Canadá. Durante por lo menos 50 de sus 75 años de existencia ha distribuido papel aluminio para fines decorativos. Hasta que Alcan ingresara en el mercado, la firma Ivey's lo importaba todo de Austria.



El papel aluminio decorativo es más liviano que el tipo casero (16,5 micrones, o sea 0,0065 pulgadas en contraste con los 18 micrones, o sea 0,0007 pulgadas). Viene en rollos de 500 mm. (20") de ancho y 30 m. (100') de largo en 14 colores diferentes.

El color es importante para los floristas porque el papel de aluminio y las flores no deben chocar demasiado.

Los proveedores austriacos y americanos que dominaron el mercado antiguamente no aceptaban pedidos inferiores a 100 cajas. Alcan, mediante un servicio local veloz reemplazó rápidamente a todos los demás proveedores.

El papel aluminio canadiense también se